



ด่วนที่สุด บันทึกข้อความ

ส่วนงาน กองวิเทศสัมพันธ์ สำนักงานมหาวิทยาลัย โทร. ๓๖๖๔

ที่ ศธ ๖๓๙๒(๓)/

วันที่ ๔ กรกฎาคม ๒๕๕๖

เรื่อง China (Ningxia) International Youth Exchange Program 2013

เรียน รองอธิการบดีฝ่ายวิเทศสัมพันธ์ฯ
สรุปเรื่อง

ด้วย Ningxia Foreign Affairs Office (NFAO), China ได้แจ้งรายละเอียดการจัดโครงการ China (Ningxia) International Youth Exchange Program 2013 ระหว่างวันที่ ๑๗ - ๒๑ สิงหาคม ๒๕๕๖ ณ Yinchuan, Ningxia โดยจะมีผู้เข้าร่วมโครงการจากหลายประเทศ อาทิ จีน ญี่ปุ่น เกาหลี มองโกเลีย และไทย มีกิจกรรมคือการศึกษาวัฒนธรรมจีน การพักอาศัยกับครอบครัวคนจีน และการทัศนศึกษา จึงขอเชิญมหาวิทยาลัยเชียงใหม่เสนอชื่อนักศึกษาและเจ้าหน้าที่เข้าร่วมโครงการ จำนวน ๑๐ คน โดย NFAO จะรับผิดชอบค่าใช้จ่ายด้านที่พัก อาหาร และค่าเดินทางในเมือง Yinchuan ทั้งนี้ ผู้เข้าร่วมโครงการต้องรับผิดชอบค่าโดยสารเครื่องบินไป-กลับระหว่างประเทศด้วยตนเอง ผู้สมัครเข้าร่วมโครงการต้องมีอายุระหว่าง ๑๙ - ๒๙ ปี และมีทักษะการใช้ภาษาอังกฤษในระดับดี รายละเอียดดังแนบ

ข้อมูลเพิ่มเติม

NFAO และ วิทยาลัยนานาชาติ มช. มีบันทึกข้อตกลงความร่วมมือด้านคัดเลือกนักศึกษาจีน มาเรียน ณ มช. มีผลบังคับใช้ตั้งแต่ ๑๙ กรกฎาคม ๒๕๕๔ ไม่มีการระบุอายุข้อตกลงการเปลี่ยนแปลงแก้ไข การบอกเลิก สามารถกระทำได้ โดยแจ้งให้อีกฝ่ายทราบเป็นลายลักษณ์อักษร ดังเรื่องแนบ

ข้อเสนอเพื่อพิจารณา

จึงเรียนมาเพื่อโปรดทราบ และเห็นสมควร

๑. แจ้งคณะ เพื่อพิจารณาเสนอชื่อนักศึกษา จำนวน คณะละ ๑ ราย โดยกรอกใบสมัครที่แนบ พร้อมแนบเอกสารสำคัญที่สามารถเป็นข้อมูลประกอบการพิจารณาคัดเลือกจากมหาวิทยาลัยได้แก่ Transcript ประกาศนียบัตร / เอกสารที่แสดงถึงการเข้าร่วมกิจกรรมต่างๆ ผลทดสอบภาษาอังกฤษ / ภาษาจีน (ถ้ามี) และส่งให้กองวิเทศสัมพันธ์ ภายในวันที่ ๑๑ กรกฎาคม ๒๕๕๖ เพื่อดำเนินการในส่วนที่เกี่ยวข้องต่อไป

๒. แจ้งวิทยาลัยนานาชาติ เพื่อทราบเป็นข้อมูลในเบื้องต้น


Qu

คำสั่ง

**ทราบ
แจ้งตามเสนอ**



๕ ก.ค. ๒๕๕๖

(รองศาสตราจารย์โรม จิรานุกรม)

รองอธิการบดีฝ่ายวิเทศสัมพันธ์และนักศึกษาเก่าสัมพันธ์

ปฏิบัติราชการแทนอธิการบดีมหาวิทยาลัยเชียงใหม่

กองวิเทศสัมพันธ์
เลขรับ..... 2341
วันที่..... 3 ก.ค 56
เวลา..... 09.00 น.

Invitation to China (Ningxia) International Youth Exchange Program 2013

To: Chiang Mai University, Thailand

Dated on: 1 July 2013

Ningxia Foreign Affairs Office (NFAO) presents its compliments to Chiang Mai University (CMU) and states as follows.

For the promotion of exchanges among young peoples from Asian countries, NFAO will host *China (Ningxia) International Youth Exchange Program 2013* (the Program) in Yinchuan, Ningxia from 17 to 21 August 2013. On the occasion of the Program, young people from those countries as China, Japan, South Korea and Mongolia will gather together for Chinese culture tour, experience of staying at local families, parties and sightseeing. In this regard, we sincerely invite young people from Thailand to take part in the Program, and the following is the requirements.

- I. Age: 16 - 29 years old with good communicative skills in English
- II. Number: 10 (Including staff)
- III. Expense: All costs as lodging, meals and transportation in Yinchuan

of Ningxia is afforded by us, and the travel expenses to Yinchuan will be covered by the young people themselves.

IV. Please contact with Mr. Zhang Tao, tel: 0086-951-5058443 (English)
& E-mail: nx_yzc@163.com

V. Please submit the Application Form before 15 July 2013.

With compliments.

Attachment: Application Form

Foreign Affairs Office of Ningxia Hui Autonomous Region

宁夏回族自治区人民政府外事办公室

2013 中国宁夏国际青年交流活动邀请函

泰国清迈大学:

宁夏回族自治区人民政府外事办公室向泰国清迈大学致意并谨告知如下事项:

为促进宁夏与亚洲国家青年之间的交流和联系,宁夏回族自治区外事办公室将于 2013 年 8 月 17 日至 21 日在宁夏银川举办“2013 中国宁夏国际青年交流活动”。届时将有中国、韩国、日本、蒙古国的青年学生参加此次活动。活动期间,青年学生将参加中国文化体验、民宿、联谊和参观游览等活动。

在此,我们真诚的希望通过贵校邀请泰国的青年朋友参加交流活动,具体要求如下:

- 一、参加对象: 16 岁-29 岁的青年(能用英语交流)
- 二、参加人数: 10 名(含随行工作人员)
- 三、费用: 我区负担在宁夏期间的交通和食宿费用。
- 四、联系人: 张 涛

电话/传真: 0086-951-5058443 (英)

电子邮箱: nx_yzc@163.com

五、申请截止时间: 2013年7月15日

顺致敬意!

附: 2013中国宁夏国际青年交流活动报名表

宁夏回族自治区人民政府外事办公室

2013年7月1日



